

МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ВЛАДИВОСТОКСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ
ЭКОНОМИКИ И СЕРВИСА
ИНСТИТУТ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ
КАФЕДРА МЕЖКУЛЬТУРНЫХ КОММУНИКАЦИЙ И ПЕРЕВОДОВЕДЕНИЯ

Отчёт

по учебной практике по развитию социально-профессиональных умений и навыков

Студент гр. БЛГ-19 АН

Марус Н. Д.

Руководитель практики
канд. филол. наук, доцент

Гнездечко О.Н.

Владивостокский государственный университет экономики и сервиса

ЛИСТ СОЦИАЛЬНОЙ АКТИВНОСТИ

Студент Марус Николай Дмитриевич
Фамилия Имя Отчество

Кафедра Межкультурных коммуникаций и переводоведения _____ гр. БЛГ-19-АН

Руководитель практики Гнездечко Оксана Николаевна
Фамилия Имя Отчество

Инструктаж по ознакомлению с требованиями охраны труда, техники безопасности, пожарной безопасности прошел



О.Н. Гнездечко ФИО уполномоченного лица
(подпись уполномоченного лица, МП)

С правилами трудового распорядка ознакомлен Марус
(подпись обучающегося)

I. ИНДИВИДУАЛЬНОЕ ЗАДАНИЕ НА ПРАКТИКУ

Задание 1. Ознакомиться с правилами внутреннего распорядка организации, требованиями охраны труда и пожарной безопасности.

Задание 2. Осуществлять участие в проекте «За чистый университет» в соответствии с нормами времени, установленными в организации.

Задание 3. Принять участие в подготовке и/или реализации социально-значимых мероприятий, проектов организации в соответствии с ее целями.

Задание 4. Принять участие в мероприятиях по профилактике распространения идеологии терроризма, национализма и экстремизма в установленном организацией порядке.

Задание 5. Оформить отчет и документы практики в печатном и электронном виде и представить на защиту в соответствии с требованиями организации и в установленные графиком практики сроки.

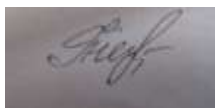
II. РАБОЧИЙ ГРАФИК (ПЛАН)

Вид работы	Структурное подразделение/название проекта/мероприятия	Дата	Количество отработанных часов	Наличие случаев опозданий и/или несвоевременность выполнения заданий	Руководитель практики / проекта
Организационное собрание	Кафедра МКП	8.10.2019	1	-	Гнезdechko O.H. Шеховцова Т.А.
Инструктаж по технике безопасности	Кафедра МКП	28.10.2019	1	-	Гнезdechko O.H. Шеховцова Т.А.
	Управление по содержанию помещений и территорий	14.11.2019	1	-	Гнезdechko O.H.
Проект «За чистый университет»					
Поддержание и улучшение качества социальной среды университета (дежурство по университету)	Управление по содержанию помещений и территорий	14.11.2019	6	-	Гнезdechko O.H.
		10.03.2020	6	-	Гнезdechko O.H.
		12.03.2020	6	-	Гнезdechko O.H.
Поддержание и улучшение качества социальной среды университета (работа по заявкам подразделений университета)	Кафедра МКП Вебинар « Учебная практика студентов ИИЯ ВГУЭС»	17.04.2020	2	-	Гнезdechko O.H. Коновалова Ю.О.
Участие в мероприятиях по профилактике распространения	УМП ВГУЭС Вебинар «Профилактика экстремизма»	5.06.2020	2	-	Гнезdechko O.H. Ковбас Р.В.

идеологии терроризма, национализма, экстремизма					
Реализации социально-значимых мероприятий, проектов., в т. ч. участие в демонстрациях, митингах и др.	Кафедра МКП Вебинар «Как стать хорошим переводчиком» Встреча с практикующим переводчиком	3.06.2020	2	-	Гнезdechko O.H. Koнoвaлoвa Ю.O.
	УМП «Поездка с иностранными студентами: Блинные забеги» «День тигра»	25.09.2019	15	-	Гнезdechko O.H. Kacьянeнкo Г.B.
	Подготовка материалов для ведения страницы ИИЯ в инстаграм	Июнь 2020	20	-	Гнезdechko O.H. Шeхoвцoвa Т.A.
	Участие в межрегиональном заочном конкурсе переводов специализированных текстов, ХГУЭП	Март 2020	2	-	Гнезdechko O.H. Шeхoвцoвa Т.A.
	Участие в тестировании English First	Декабрь 2020	2	-	Гнезdechko O.H. Шeхoвцoвa Т.A.
	Тренинг для китайских студентов на тему толерантность	15.11.2019	2	-	Гнезdechko O.H. Kacьянeнкo Г.B.
	Диктант по английскому языку	29.11.2019	2	-	Гнезdechko O.H. Шeхoвцoвa Т.A.
Защита отчета	Кафедра МКП	25.07.2020	2	-	Гнезdechko O.H. Шeхoвцoвa Т.A. Koнoвaлoвa Ю.O.
Итого			72		Гнезdechko O.H.

Оценка руководителя практики Зачтено

Руководитель практики Гнезdechko O. H.



ФИО, подпись

Чек-лист «Проверь себя»

ФИО студента Марус Николай Дмитриевич

Группа БЛГ-19-АН

Уважаемый студент, оцените свои умения и навыки на практике:

№	Вопросы	Да	Нет
1.	Коммуникативные навыки Были ли у вас конфликты в период прохождения практики с коллегами, с окружающими людьми?		+
2.	Принятие решений В период прохождения практики вы принимали самостоятельно решения по вопросам, относящимся к сфере Ваших компетенции.	+	
3.	Управление временем Конструктивное использование рабочего дня: вы успеваете решить все операционные задачи в текущий рабочий день?	+	
4.	Организация/планирование Соответствуют запланированные результаты работы фактически достигнутым?	+	
5.	Пунктуальность Имелись ли случаи несвоевременного выполнения поставленных задач в период прохождения практики?		+
6.	Качество работы Соответствует ли выполненная работа стандартам и требованиям организации к ее выполнению.	+	